

## **Letters to editor published in Khalsa Akhbar 1895AD Questioning Sodhak Committee about the authenticity ?**

- **1895-1896 AD: Sodhak Committee Finalized the Presently Published Dasam Granth and published in Print Form first time in 1900 AD.**
- **Letters to editor published in Khalsa Akhbar on Oct5th 1895AD, oct11th 1895AD, Oct25th 1895AD, NOV 1<sup>st</sup> 1895AD, Requesting Sodhak Committee to Find the Original/Authentic Version. Sodhak Committee has No Reply.**
- **Sikh Community has the same Question of authenticity on Published Version of Sodhak Committee after 114 years in 2009?**

**Dr.Jasbir Singh Mann MD,California**

**Source; From Khalsa Akhbars presently available at Dr Balbir Singh Sadan, Library,Dehradoon.India**

## Khalsa Akhbar and Dasam Granth Sodhak Committee

1895

(ਖਾਲਸਾ ਅਖਬਾਰ ਲਾਹੌਰ, ਅਕਤੂਬਰ ੫, ੧੯੯੫)

ਸੁਣੀ ਹੈ ਕਿ ਅਸੁਣੀ ਹੈ

ਪਿਆਰੇ ਐਡੀਟਰ ਸਾਹਿਬ ਖਾਲਸਾ ਦਰਬਾਰ ਕਿਰਪਾ ਕਰਕੇ ਇਸ ਚਿੱਠੀ ਨੂੰ ਅਖਬਾਰ ਵਿਚ ਜ਼ਰੂਰ ਦਰਜ ਕਰੋ ਕਿਉਂਕਿ  
ਇਹ ਧਰਮ ਸਬੰਧੀ ਕੰਮ ਹੈ ॥

ਬੋੜੇ ਦਿਨ ਹੋਏ ਕਿ ਪਾਠਕਾਂ ਦੀ ਨਜ਼ਰ ਵਿਚੋਂ ਇਕ ਇਸ਼ਤਿਹਾਰ ਗੁਜ਼ਰਿਆ ਹੋਯਾ ਹੋਵੇਗਾ ਜਿਸ ਵਿਚ ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰੋਂ ਭਾਈ  
ਸਰਦੂਲ ਸਿੰਘ ਜੀ ਨਾਮੇ ਇਕ ਗਯਾਨੀ ਨੇ ਡਾਢੇ ਵਲਵਲਾ ਅੰਗੋਜ਼ ਲਫਜ਼ਾਂ ਵਿਚ ਇਹ ਪ੍ਰਗਟ ਕੀਤਾ ਸੀ ਕਿ ਦਸਮਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ ਦਾ  
ਅਸਲੀ ਅਸਵਾਰਾ ਜੀ ਨਾ ਹੋਣ ਕਰਕੇ ਛਾਪੇ ਵਾਲਿਆਂ ਨੇ ਇਸ ਧਰਮ ਪੁਸਤਕ ਨੂੰ ਅਸੁਣ੍ਹ ਛਾਪਿਆ ਹੈ ਇਸ ਕਰਕੇ ਅਸੀਂ ਇਕ  
ਕਮੇਟੀ ਬਣਾਉਂਦੇ ਹਾਂ ਜੋ ਇਸ ਅਸਵਾਰੇ ਨੂੰ ਸੋਧੇਗੀ ੨੦ ਅਸਵਾਰੇ ਅਕੱਠੇ ਕੀਤੇ ਜਾਣਗੇ, ਅਰ ਫਲਾਨੇ ਬੁੰਗੇ ਵਿਚ ਇਹ ਕੰਮ  
ਹੋਵੇਗਾ ਵਗੈਰਾ ਵਗੈਰਾ ॥

ਇਹ ਕੰਮ ਸੁਰੂ ਹੋਗਿਆ ਅਰ ਦੇਰ ਤੱਕ ਹੁੰਦਾ ਰਿਹਾ, ਹੁਣ ਤੀਕ ਜਾਰੀ ਹੈ। ਅਸੀਂ ਹੁਣ ਇਸ ਦੀ ਨੇਕੀ ਬਦੀ ਦੀ ਬਾਬਤ  
ਲੁਝ ਰਾਇ ਨਹੀਂ ਦਿੰਦੇ, ਪਰੰਤੁ ਪਹਿਲੇ ਬੋੜੇ ਜਿਹੇ ਪਾਠ ਜੋ ਇਸ ਕਮੇਟੀ ਨੇ ਬਦਲੇ ਹਨ ਅਰ ਸੁੱਧਿਆਂ ਕੀਤੀਆਂ ਹਨ ਪਾਠਕਾਂ  
ਵਾਸਤੇ ਲਿਖਦੇ ਹਾਂ ਤਾਂ ਕਿ ਪਾਠਕ ਜਨ ਆਪ ਫੈਸਲਾ ਕਰ ਲੈਣ ਕਿ ਇਸ ਕਮੇਟੀ ਦਾ ਕੰਮ ਕਿੱਥੋਂ ਤੀਕ ਕੌਮ ਨੂੰ ਫੈਦਾ ਯਾ ਨੁਕਸਾਨ  
ਪਹੁੰਚਾਏਗਾ ॥

੧.-- ਨੇਤਿ, ਜਾਤਿ, ਪਾਤਿ, ਅਜੋਨਿ, ਮੁਰਤਿ, ਬਿਖੂਤਿ, ਰੀਤਿ, ਭੂਮਿ, ਸਿਮ੍ਰਿਤਿ. ਦ੍ਰਿਸ਼ਟਿ, ਭਗਤਿ, ਸ਼ਕਤਿ, ਦੁਤਿ  
ਆਦਿਕ ਇਕਾਰਾਂਤ ਪਦਾਂ ਦੀ ਸਿਹਾਰੀ ਉੜਾ ਦਿੱਤੀ ਹੈ, ਐ ਬਿੜ ਭਾਸ਼ਾ, ਪੰਜਾਬੀ, ਸੰਸਕ੍ਰਿਤ ਦੇ ਗੁਣੀਓਂ, ਕਵੀਓਂ ਅਤੇ ਵੈਯਾਕਰਣੀਓਂ  
ਕਥਾ ਇਹ ਸੁਣੀ ਹੈ ਕਿ ਅਸੁਣੀ? ਇਨ੍ਹਾਂ ਸ਼ਬਦਾਂ ਨੂੰ ਕੌਣ ਅਕਾਰਾਂਤ ਕਹੇਗਾ ॥

੨-- ਅਕਾਲ ਉਸਤਤ ੨੧੧ ਵਿਖੇ ਪ੍ਰਾਚੀਨ ਪਾਠ ਹੈ "ਜੈ ਜੈ ਹੋਸੀ ਮਹਖਾਸੁਰ ਮਰਦਨ, ਰੰਮ ਕਪਰਦਨ, ਛੜ੍ਹ ਛਿਤੇ"  
ਇਸ ਵਿਚ ਸੋਧਕਾਂ ਨੇ "ਕਪ੍ਰਦਨ" ਬਣਾ ਦਿੱਤਾ ਹੈ ਇਹ ਛੰਦ ਤ੍ਰਿਭੰਗੀ ਹੈ ਅਰ ਮਾਤ੍ਰਾ ਘਟ ਜਾਣ ਥੋੜ੍ਹਾ ਟੁਟ ਜਾਂਦਾ ਹੈ ਅਰ ਸ਼ਬਦ  
ਨਿਰਰਥਕ ਹੋ ਜਾਂਦਾ ਹੈ ॥

੩-- ਉਤਾਰ ਖਾਸੇ ਦਸਖਤ ਪਾ : ੧੦ ਅੰ : ੨੪ ਵਿਚ ਪ੍ਰਾਚੀਨ ਪਾਠ ਹੈ "ਮੂੜ ਰੂੜ ਪੀਟਤ ਨ ਗੁੜਤਾ ਕੋ ਪਾਵੈ ਭੇਦ" ਇਸ ਦੀ ਸੁੱਧੀ ਕਮੇਟੀ ਨੇ ਇਹ ਕੀਤੀ ਹੈ "ਮੂੜ ਰੂੜ ਪੀਟਤ ਨ ਗੁੜਤਾ ਕੋ ਨਾ ਪਾਵੈ ਭੇਦ" ਪਾਠਕੇ ਜਗਾ ਧਿਆਨ ਕਰੋ ਪਹਿਲੇ ਤਾਂ ਮਾਤ੍ਰਾ ਵਧਾਕੇ ਛੰਦ ਭੰਗ ਕੀਤਾ ਦੂਜੇ ਮੁਰਾਦ ਖਰਾਬ ਕੀਤੀ ਕਿਉਂਕਿ ਕਾਇਦਾ ਹੈ ਜਿਸ ਇਬਾਰਤ ਵਿਚ ਦੋ ਨਫੀਆਂ ਆ ਜਾਣ ਉਹ ਨਫੀ ਨਹੀਂ ਰਹਿੰਦੀ ਅਸਬਾਤ ਹੋ ਜਾਂਦੀ ਹੈ, ਜਿਹਾ ਇਹ ਬਾਤ ਅਪ੍ਰਸਿੱਧ ਨਹੀਂ ਅਰਥਾਤ ਪ੍ਰਸਿੱਧ ਹੈ ਇਸੀ ਪ੍ਰਕਾਰ ਇਸ ਛੰਦ ਦੇ ਅਰਥ ਗੁਰੂ ਜੀ ਦੇ ਮਨਸ਼ਾ ਦੇ ਠੀਕ ਵਿਰੁੱਧ ਹੋ ਗਏ ॥

੪-- ਜਾਪ ਜੀ ਅੰਕ ੧੪੧ ਵਿਚ ਚਾਚਰੀ ਛੰਦ ਹੈ ਅਰ ਇਸ ਛੰਦ ਦੇ ਚਾਰ ਪਾਦ ਹੁੰਦੇ ਹਨ, ਅਰ ਇੱਥੇ ਗੁਰੂ ਜੀ ਨੇ ਨੌ ਛੰਦ ਪੂਰੇ ਕੀਤੇ ਹਨ, ੧੪੧ਵਾਂ ਛੰਦ ਦਾ ਪ੍ਰਾਚੀਨ ਪਾਠ ਇਹ ਹੈ "ਅਨਿਤ ਹੈ, ਸੁਨਿਤ ਹੈ, ਅਜਾਤਿ ਹੈ, ਅਜਾਦਿ ਹੈ" ਸੋਧਕਾਂ ਨੇ ਪਿਛਲੇ ਦੋ ਪਦਾਂ ਪੁਰ ਹੜਤਾਲ ਫੇਰਕੇ ਚਾਚਰੀ ਛੰਦ ਦੋ ਪਦਾਂ ਦਾ ਕਰ ਦਿੱਤਾ ਹੈ, ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ ਜੀ ਵਿਚ ਇਕ ਅਸਵਾਰਾ ਸਾਹਿਬ ਹੈ ਜੋ ੧੧੨ ਬਰਸ ਦਾ ਪੁਰਾਨਾ ਹੈ ਉਸੀ ਵਿਚ ਚਾਰੇ ਪਾਦ ਬਰਾਬਰ ਹਨ, ਅਰ ਪੁਰਾਨੇ ਸਿੰਘਾਂ ਦੇ ਕੰਠ ਬੀ ਚਾਰ ਹਨ, ਫੇਰ ਖਬਰ ਨਹੀਂ ਕਿਉਂ ਸੋਧਕਾਂ ਨੇ ਦੋ ਪਾਦ ਮਾਰ ਸਿੱਟੇ ॥

੫-- ਚੰਡੀ ਚਰਿੱਤ੍ਰ ੧੨ ਵਿਚ ਪਾਠ ਹੈ "ਫੁਲ ਮਾਲ ਹੁਐ ਮਾਤ ਉਰ ਸੋਭੇ ਸਭੇ ਸੁਧਾਰ" ਇੱਥੇ ਸੋਧਕ ਲਿਖਦੇ ਹਨ ਕਿ ਮਾਤ ਦੀ ਥਾਂ ਪਾਤ ਬੀ ਪਾਰੰਤ੍ਰ ਹੈ, ਕਵੀ ਜਨ ਜਗਾ ਸੋਚਣ ਕਿ ਪਦ ਦੀ ਛਾਤੀ ਕਿਹੜੀ ਹੁੰਦੀ ਹੈ, ਪਰ ਪੱਤ੍ਰ ਦੀ ਛਾਤੀ ਵਿਚ ਤੀਰ ਕਿਉਂ ਮਾਰੇ ਜਾਂਦੇ ਹਨ ਅਰ ਪੱਤ੍ਰ ਦੇ ਗਲ ਵਿਚ ਮਾਲਾ ਕਿਥੋਂ ਦੀ ਚਾਲ ਹੈ, ਅਰ ਪਹਿਲਾ ਕੈਸਾ ਕਵਿਤਾ ਪੂਰਣ ਹੈ ਅਰ ਅਲੰਕਾਰ ਨਾਮ ਸਜਿਆ ਹੈ ਅਰਥਾਤ ਕਿ ਮਾਤਾ ਕੀ ਛਾਤੀ ਵਿਚ ਇਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਤੀਰ ਲੱਗੇ ਹਨ ਕਿ ਮਾਲਾ ਦੀ ਨਿਆਈਂ ਹੋ ਗਏ ਹਨ ।

(ਖਾਲਸਾ ਅਖਬਾਰ ਲਾਹੌਰ, ਅਕਤੂਬਰ ੧੧, ੧੯੮੫)

### ਸ਼ੁਧੀ ਹੈ ਕਿ ਅਸੁੱਧੀ ਦੀ ਬਾਕੀ

੬-- ਵਾਰ ਪਉੜੀ ਪ ਵਿਚ ਹੈ ਦੁਰਗਾ ਬੈਣ ਸੁਣੰਦੀ ਹਸੀ ਹੜ ਹੜਾਇ । ਚਿੰਤਾ ਕਰੋ ਨਾ ਕਾਈ ਦੇਵਾਂ ਨੂੰ ਆਖਿਆ । ਏਥੇ ਸੋਧਕ ਸਭਾ ਦੇਵਾਂ ਦੀ ਬਿੰਦੀ ਨੂੰ ਉੜਾਉਂਦੀ ਹੈ । ਹੁਣ ਜਗਾ ਏਥੇ ਸੋਚੋ ਕਿ ਕੈਸੇ ਵਾਹਯਾਤ ਅਰਥ ਹੋ ਗਏ ਅਰਥਾਤ ਕਿ ਦੁਰਗਾ ਨੇ ਹਸ ਕੇ ਆਪਣੇ ਆਪ ਨੂੰ ਕਿਹਾ ਚਿੰਤਾ ਨਾ ਕਰੋ ਯਾਨੇ ਦੇਵੀ ਆਪ ਹੀ ਕਰਤਾ ਕਾਰਕ ਅਰ ਆਪ ਹੀ ਕਰਮ ਕਾਰਕ ਹੋ ਗਈ ਇਸ ਦੇ ਮੁਕਾਬਲੇ ਪੁਰਾਣੇ ਅਰਥ ਕੈਸੇ ਵਸਾਕਰਣ ਕਵਿਤਾ ਅਰ ਮੌਕਿਆ ਮੁਜਬ ਠੀਕ ਹਨ, ਯਾਨੇ ਦੇਵਤਿਆਂ ਨੂੰ ਕਿਹਾ ਕਿ ਤੁਸੀਂ ਚਿੰਤਾ ਨਾ ਕਰੋ ਬਿੰਦੀ ਉਡਣ ਨਾਲ ਕਿਡਾ ਅਨਰਥ ਹੁੰਦਾ ਹੈ ਜਗਾ ਕੁੰਤੀ ਦੀ ਬਿੰਦੀ ਹਟਾਓ ਤਾਂ ਦੇਖੋ ਕੀ ਬਨਦਾ ਹੈ ॥

੭-- ਸੋਧਕਾਂ ਨੇ ਅਧਕਾਂ ਦਾ ਤਾਂ ਅਜਿਹਾ ਸ਼ਿਕਾਰ ਕੀਤਾ ਹੈ ਕਿ ਗੁਰੂ ਸਾਹਿਬ ਦੀ ਪੁਰਜੋਸ਼ ਬਾਣੀ ਵਿਚੋਂ ਜੋਸ਼ ਦਾ ਅਸਰ ਕਡ ਦਿੱਤਾ ਹੈ ਇਹ ਗਲ ਸਭ ਜਾਨਦੇ ਹਨ ਕਿ ਦਸਮ ਗੁਰੂ ਦੀ ਬਾਣੀ (ਮਾਰਸ਼ਲ) ਫੌਜੀ ਹੈ ਅਰਥਾਤ ਕਮਜ਼ੋਰ ਨੂੰ ਬੀ ਹੌਸਲਾ ਬਨਾ

ਦਿੰਦੀ ਹੈ ਅਰ ਇਹ ਤਾਰੀਫ ਵਿਸੇਸ਼ ਕਰਕੇ ਸੰਯੋਗੀ ਅਖਰਾਂ ਕਰਕੇ ਹੈ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਪਹਿਲੇ ਅਖਰ ਪੁਰ ਅਧਕ ਹੁੰਦੀ ਹੈ । ਦੂਸਰੇ ਅਧਕ ਭੰਨਣ ਨਾਲ ਮਾੜਾ ਘਟ ਜਾਂਦੀ ਹੈ ਅਰ ਮਾੜਾ ਭੰਗ ਦੂਸਣ ਆਉਂਦਾ ਹੈ ॥

ਏਹ ਜੋ ਕੁਝ ਅਸਾਂ ਨੇ ਲਿਖਿਆ ਹੈ ਇਹ ਵਲਟੋਈ ਵਿਚੋਂ ਦਾਣਾ ਵਿਖਾਇਆ ਹੈ ਜੇਕਰ ਸਾਰਾ ਲਿਖੀਏ ਤਾਂ ਇਕ ਪੁਸਤਕ ਬਣ ਸਕਦਾ ਹੈ ਹੁਣ ਐ ਕੌਮ ਦੇਖ ਕਿ ਤੇਰੀ ਗਫਲਤ ਦੀ ਨੀਂਦ ਤੇਰੇ ਵਾਸਤੇ ਕੀ ਕੀ ਕੰਡੇ ਬੀਜ ਰਹੀ ਹੈ ॥

ਇਨ੍ਹਾਂ ਅਸੁਧੀਆਂ ਨੂੰ ਦੇਖਕੇ ਦੋ ਸ਼ਕ ਉਤਪਤ ਹੁੰਦੇ ਹਨ (੧) ਇਕ ਤਾਂ ਇਹ ਹੈ ਕਿ ਸੋਧਕ ਕਵਿਤਾ ਸਹਿਤ, ਵਖਾਰਣ ਸੰਸਕ੍ਰਿਤ ਅਰ ਬ੍ਰਿਜ ਭਾਸ਼ਾਂ ਥੋਂ ਖਬਰਦਾਰ ਨਹੀਂ ਹਨ (੨) ਜੇਕਰ ਪਹਿਲੀ ਗਲ ਨਹੀਂ ਤਾਂ ਉਹ ਸਜਣਾਈ ਦੇ ਜਾਮੇ ਵਿਚ ਕੌਮ ਨਾਲ ਦੁਸਮਨਾਈ ਕਰਦੇ ਹਨ ਅਰ ਦਸਮ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਬਿ ਵਿਚੋਂ ਭੂਸ਼ਣਾਂ ਨੂੰ ਕਢਣਾ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦਾ ਤਾਤਪਰਜ ਹੈ॥

ਕਿਉਂਕਿ ਇਨੀ ਸਮਝ ਤਾਂ ਬਹੁਤ ਮੋਟੀ ਹੈ ਕਿ ੨੦ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਬਿਂ ਦਾ ਮੁਕਾਬਲਾ ਸਿਰਫ ੨੦ ਲਿਖਾਰੀਆ ਦੀ, ਰਾਇ ਯਾ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੀਆਂ ਗਲਤੀਆਂ ਹਨ ਕਿੰਉਕਿ ਲਖਾਰੀ ਅਕਸਰ ਵਿਦਵਾਨ ਨਹੀਂ ਹੁੰਦੇ ਏਹ ਵੀਹ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਬ ਵੀਹ ਵਿਦਵਾਨਾਂ ਦੀ ਰਾਇ ਨਹੀਂ ਹੋ ਸਕਦੇ ਹਾਂ ਜੇਕਰ ਮਹੱਕਕਾਂ ਵਾਂਗ ਨੁਸਖਿਆਂ ਦਾ ਮੁਕਾਬਲਾ ਕਰਨਾ ਹੋਵੇ ਤਾਂ ਹਮੇਸ਼ਾ ਪ੍ਰਾਚੀਨਤਾ ਦੀ ਇਜਤ ਨੁਸਖਿਆਂ ਦੀ ਗਾਲਬ ਰਾਇ ਪੁਰ ਹਾਵੀ ਹੁੰਦੀ ਹੈ ਅਰ ਸੁਧਾਈ ਥੋਂ ਪਹਿਲੇ ਪੁਰਾਣੇ ਨੁਸਖਿਆਂ ਦੀ ਡਾਢੀ ਤਲਾਸ਼ ਕਰਨੀ ਚਾਹੀਏ ॥

ਐ ਖਾਲਸਾ ਕੌਮ ਏਹ ਗਫਲਤ ਕਿੰਨਾ ਕੁ ਚਿਰ ? ਦੇਖ ਤੈਨੂੰ ਗਾਫਲ ਪਾਕੇ ਅਨਮਤ ਵਾਲੇ ਤੇਰੇ ਸਤਗੁਰੂਆਂ ਨੂੰ ਆਪੋ ਆਪਣੇ ਪਾਸੇ ਬਿਚ ਰਹੇ ਹਨ । ਤੇਰੀਆਂ ਧਰਮ ਪੁਸਤਕਾਂ ਵਿਚ ਬਾਹਰੋਂ ਗਲਾਂ ਪੈ ਰਹੀਆਂ ਹਨ ਬਦੋ ਬਦੀ ਤੇਰੇ ਗੁਰਾਂ ਦੇ ਨਾਮ ਮਨੁਖ ਰਚਿਤ ਪੁਸਤਕਾਂ ਪੁਰ ਰਖੇ ਜਾ ਰਹੇ ਹਨ ਅਰ ਸੁਧੀਆਂ ਦੀਆਂ ਅਸੁਧੀਆਂ ਹੋ ਰਹੀਆਂ ਹਨ ਕੀ ਤੂੰ ਦਿਨ ਦੀਵੀਂ ਲੁੱਟੀਦੀ ਜਾਏਗੀ, ਅਰ ਇਸ ਅਮਨ ਦੇ ਰਾਜ ਨੂੰ ਪਾਕੇ ਭੀ ਵਿਦਯਾ ਵਿਚ ਨਹੀਂ ਵਧੇਗੀ ॥

ਲੇਖਕ ਸੂ: ਪਾ:

(ਖਾਲਸਾ ਅਖਬਾਰ ਲਾਹੌਰ, ਅਕਤੂਬਰ ੨੫, ੧੯੯੫)

## ਦਸਮ ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ ਜੀ ਦੀ ਸ਼ੁਧੀ

ਸ੍ਰੀ ਮਾਨ ਐਡੀਟਰ ਸਾਹਿਬ ਖਾਲਸਾ ਅਖਬਾਰ ਲਾਹੌਰ ਸ੍ਰੀ ਵਾਹਗੁਰੂ ਜੀ ਕੈ ਫਤੇ!

ਆਪਦੇ ਪਰਚੇ ਨੰਬਰ ੨੩ ਤਾਰੀਖ ੨੦ ਅੱਸੂ ਦੇ ੨ ਸਫੇ ਦੇ ਪਹਿਲੇ ਕਾਲਮ ਵਿਚ ਜੋ ਸ੍ਰੀ ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ ਜੀ ਦਸਮ ਪਾਦਸ਼ਾਹੀ ਦੇ ਸੋਧਨ ਦੇ ਵਿਸ਼ੇ ਮੌਜੂਦ "ਸੂ : ਪ :" ਦਾ ਮਜ਼ਮੂਨ ਛਥਿਆ ਹੈ ਇਸਦਾ ਉਤਰ ਆਪ ਜ਼ਰੂਰ ਛਾਪੋ ਕਿੰਉਕਿ ਇਹ ਧਰਮ ਸੰਬੰਧੀ ਅਰ ਕੌਮੀ ਕੰਮ ਹੈ ॥

੧. ਤੀਨ ਬਰਸ ਥੋਂ ਪੰਡਤ ਭਗਵਾਨ ਸਿੰਘ ਜੀ ਪੁਕਾਰ ਰਹੇ ਸੇ ਕਿ ਦਸਮ ਪਾਤਸ਼ਾਹ ਜੀ ਦੀ ਬਾਣੀ ਅਸੁੱਧੀ ਹੁੰਦੀ ਜਾਂਦੀ ਹੈ ਤਾਂ ਕਿਸੇ ਮਹਾਤਮਾਂ ਨੇ ਇਧਰ ਧਯਾਨ ਨਾ ਦਿੱਤਾ , ਹੁਣ ੨੦੦ ਰੁਪੱਖਾ ਇਸ ਸੁਭ ਕੰਮ ਪਰ ਖਰਚ ਕਰਨ ਵਾਸਤੇ ਰੱਖ ਕੇ ਬੰਦਹ ਨੇ ਇਹ ਮਿਹਨਤ ਉਠਾਈ ਹੈ, ਅੱਜ ਕੱਲ ੧੨ ਬਜੇ ਸੇ ੪ ਬਜੇ ਤਕ ਸੋਧਾਈ ਹੁੰਦੀ ਹੈ। ੨੦ ਸੇ ੩੦ ਤਕ ਸੋਧਕਾਂ ਦੀ ਰੋਜ਼ ਹਾਜ਼ਰੀ ਲੱਗਦੀ ਹੈ, ਰਜਿਸਟਰ ਬਾਜ਼ਾਬਤਾ ਮੌਜੂਦ ਹਨ ਅਰ ਇਸ ਵੇਲੇ ਤਖਤ ਅਕਾਲ ਬੁੰਗੇ ਸਾਹਿਬ ਦੇ ਹਜ਼ੂਰ ਹੋਕੇ ਆਪ ਲੋਕ ਇਹ ਕਾਰਵਾਈ ਵੇਖ ਸਕਦੇ ਹਨ, ਅਰ ਆਪਣੀ ਰਾਇ ਦੇ ਸਕਦੇ ਹਨ, ਅਰ ਚਰਚਾ ਕਰ ਸਕਦੇ ਹਨ ਫੇਰ ਨਹੀਂ ਜਾਣਦੇ ਕਿ "ਸੂ: ਪ :" ਜੀ ਦਾ ਮਨ ਕਿਉਂ ਡਰਿਆ ਕਿ ਸਾਹਮਣੇ ਨਹੀਂ ਆਏ ਅਰ ਛਿਪਕੇ ਆਪਣੀ ਰਾਇ ਐਉਂ ਦਿੰਦੇ ਹਨ ਕਿਰਪਾ ਕਰਕੇ ਦਰਸ਼ਨ ਦੇਨ ਅਰ ਬਿੜ ਭਾਸ਼ਾ, ਸ਼ੰਸਕ੍ਰਿਤ ਦੇ ਗੁਣੀਆਂ ਅਰ ਕਵੀਆਂ ਅਰ ਵਿਯਾਕਰਨੀਆਂ ਨੂੰ ਬੀ ਨਾਲ ਲੈ ਆਉਣ ਅਰ ਉਤਰ ਪ੍ਰਸ਼ਨ ਕਰਨ ਅਰ ਆਪਣੀ ਖਾਤਰ ਜਮਾ ਕਰ ਲੈਣ ॥

ਅਰ ਜੇ "ਸੂ: ਪ :" ਜੀ ਨੇ ਵਾਯੂਭੂਤ ਰੂਪ ਵਿਚ ਹੀ ਅਰਥਾਤ ਗੁਪਤ ਸ੍ਰਿਸ਼ਟੀ ਵਿਚ ਹੀ ਰਹਿਣਾ ਹੋਵੇ ਤਾਂ ਅਸੀਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਖਬਰ ਦਿੰਦੇ ਹਾਂ ਕਿ ਸੋਧਕ ਕੁਮੇਟੀ ਕੋਈ ਪਦ ਅਸੁੱਧ ਨਹੀਂ ਕਰਦੀ ਆਪਨੇ ਜੋ ਕੁਛ ਲਿਖਿਆ ਹੈ ਸਭ ਕੁਛ ਸੁਣੇ ਸੁਣਾਏ ਯਾ ਮਨੋਕਤ ਲਿਖਿਆ ਹੈ ਕੁਮੇਟੀ ਤਾਂ ਦੋ ਤਰ੍ਹਾਂ ਪਾਠ ਬਣਾਉਂਦੀ ਹੈ (੧) ਜਿਸ ਪਾਠ ਦੀ ੧੮ ਯਾ ੨੦ ਤਕ ਅਸਵਾਰੇ ਯਾ ੨੦ ਅਸਵਾਰਾ ਸਾਹਿਬਾਂ ਥੋਂ ਉਪਰ ਰਾਇ ਹੋਵੇ, (੨) ਦਸਤਖਤੀ ਮਹਾਰਾਜ ਹੋਵੇ ਪਰ ਰਾਇਆਂ ਨਾਲ ਹੋਰ ਰਲਨ ਤਾਂ ਓਹ ਸ਼ੁੱਧ ਸਮਝਿਆ ਜਾਂਦਾ ਹੈ ॥

ਅਰ ਏਹ ਸਭ ਪਾਠ ਇਕ ਵੱਖਰੇ ਕਾਗਜ਼ ਪਰ ਲਿਖੇ ਜਾਂਦੇ ਹਨ ਜਦ ਇਹ ਸਭ ਪਾਠ ਤਿਆਰ ਹੋ ਜਾਨਗੇ ਤਾਂ ਦੋ ਮਹੀਨੇ ਦਾ ਇਸਤਹਾਰ ਹੋਵੇਗਾ ਕਿ ਫਲਾਨੇ ਦਿਨ ਤਖਤ ਸਾਹਿਬ ਦੇ ਅੱਗੇ ਇਸ ਪਰ ਰਾਇ ਲਈ ਜਾਵੇਗੀ ਜੋ ਚਾਹੇ ਆਪਣੀ ਰਾਇ ਪ੍ਰਗਟ ਕਰੇ ਅਰ ਫੈਰਿਸਤ ਬੀ ਵੇਰਵੇਵਾਰ ਪਤੇ ਦੇਕੇ ਛਾਪਕੇ ਵਿਦਵਾਨਾਂ, ਗਿਆਨੀਆਂ ਪਾਸ ਭੇਜੀ ਜਾਏਗੀ ਓਸ ਦਿਨ ਦੀਵਾਨ ਵਿਚ ਬੈਠਕੇ ਗੁਣੀ, ਗਿਆਨੀ ਜਿਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਸ਼ੁੱਧੀ ਦੀ ਮਨਜ਼ੂਰੀ ਕਰਨਗੇ ਓਸੇ ਤਰ੍ਹਾਂ ਕੀਤੀ ਜਾਵੇਗੀ । ਕਮੇਟੀ ਨੇ ਤਾਂ ਨਾ ਕੋਈ ਅੱਖਰ ਭੰਨਣਾ ਹੈ ਨਾ ਬਣਾਉਣਾ ਹੈ ਅਰ ਮਿਹਨਤ ਕਰਕੇ ਕੌਮ ਦੇ ਅੱਗੇ ਰੱਖ ਦੇਣੀ ਹੈ ਜੋ ਪੰਥ ਦੀ ਸੰਮਤੀ ਹੋਵੇ ਸੋ ਬਣਾਵੇ ॥

ਅਰ ਏਹ ਭੀ ਚੇਤੇ ਰਹੇ ਕਿ ਕਪੂਦਨ ਅਰ ਈਕਾਰਾਂਤ ਅਰ ਅਕਾਰਾਂਤ ਪਦ ਅਰ ਛੰਦਾਂ ਦੇ ਗਨ ਅੱਖਰ ਮਾਤਰਾਂ ਅਰ ਛੁਲਮਾਲ ਹੈਵ ਮਾਤ ਉਰ ਆਦਿਕ ਪਾਠਾਂ ਨੂੰ ਸੋਧਕ ਚੰਗੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਸਮਝ ਅਰ ਸਮਝਾ ਸਕਦੇ ਹਨ ਦਰਸ਼ਨ ਦੇਕੇ ਜ਼ਰੂਰ ਕੌਮ ਦੀ ਖੈਰਖਾਹੀ ਕਰੋਂ ਕਾਰਵਾਈ ਦੇਖੋਂ ਚਰਚਾ ਕਰੋ ਪਰ ਗੁਪਤ ਰੂਪ ਹੋਕੇ ਕੀੜੀ ਦੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਛੱਡ੍ਹ ਹੀ ਨਾ ਢੁੰਢੋ ਸੋਧਕ ਇਸ ਤੋਂ ਵੱਧ ਕੇ ਹੋਰ ਕੁਝ ਨਹੀਂ ਲਿਖ ਸਕਦੇ ਕਿ ਆਪ ਸਾਨੂੰ ਜ਼ਰੂਰੀ ਦਰਸ਼ਨ ਦੇਵੇ ਅਰ ਆਪਦੇ ਗਲਤ ਲਿਖੇ ਨੂੰ ਆਪ ਹੀ ਗਲਤ ਜਾਣੋ ॥

ਕਤ ਝਖ ਝਖ ਅਉਰਨ ਸਮਝਾਵਾ । ਝਗਰ ਕੀਏ ਝਗਰਉ ਹੀ ਪਾਵਾ ॥

੨੭ ਅੱਸੂ ਸੰ : ੧੯੮੨ ਨੰਬਰ ੨੪ ਦੇ ੫ ਸਫੇ ਦੇ ਤੀਜੇ ਕਾਲਮ ਵਿਚ ਸੁੱਧੀ ਹੈ ਕਿ ਆਸੁੱਧੀ ਹੈ" ਦੇ ਬਾਕੀ ਦਾ ਉਤਰ ਅਸੀਂ ਬਹੁਤ ਸੰਖੇਪ ਵਿਚ ਇਤਨਾ ਦਿੰਦੇ ਹਾਂ ਕਿ ਸੋਧਕਾਂ ਨੇ ਬਿੰਦੀ ਉਡਾਈ ਤਾਂ (ਸੁ: ਪ: ) ਅਰਥਾਤ ਗੁਪਤ ਦ੍ਰਿਸ਼ਟੀ ਵਿਚ ਰਹਿਨ ਵਾਲੇ ਕਹਿੰਦੇ ਹਨ ਕਿ ਸੋਧਕਾਂ ਨੂੰ ਵਧਾਕਰਨ ਦੀ ਖਬਰ ਨਹੀਂ ਅਰ ਸੋਧਕਾਂ ਅੱਧਕ ਹਟਾਇਯਾਂ ਤਾਂ ਲਿਖਦੇ ਹਨ ਕਿ ਸੋਧਕਾਂ ਨੇ ਪੁਰ ਜੋਸ਼ ਬਾਣੀ ਦਾ ਜੋਸ਼ ਹਟਾ ਦਿੱਤਾ ਅਰ ਫੇਰ ਕੌਮ ਅੱਗੇ ਪੁਕਾਰਦੇ ਹਨ ਕਿ ਸਾਡੇ ਵਾਸਤੇ ਕੰਡੇ ਬੀਜੇ ਜਾ ਰਹੇ ਹਨ ਫੇਰ ਲਿਖਦੇ ਹਨ ਕਿ ਸੋਧਕਾਂ ਨੂੰ ਕਵਿਤਾ ਸਾਹਿਤ ਵਧਾਕਰਣ ਦੀ ਗਯਾਤਾ ਨਹੀਂ ਇਤਯਾਦ, ਇਸਦਾ ਉਤਰ ਇਹ ਹੈ ਕਿ ਨਾ ਆਪ ਕੌਮ ਅੱਗੇ ਦੁਖ ਰੋਵੇ ਨਾ ਕਿਸੇ ਨੂੰ ਬੁਰਾ ਭਲਾ ਆਖੋ ਕ੍ਰਿਪਾ ਕਰਕੇ ਸਰੀਰ ਵਿਚ ਆਕੇ ਪ੍ਰਤੱਖ ਦਰਸ਼ਨ ਦੇਵੇ ਅਰ ਆਪਣੇ ਪ੍ਰਸ਼ਨਾਂ ਦੇ ਉਤਰ ਪੂਰੇ ਪੂਰੇ ਲੈ ਲਵੋ । ਕੌਮ ਦੇ ਅੱਗੇ ਆਪ ਉਸ ਵੇਲੇ ਨਾ ਪੁਕਾਰੇ ਜਦ ਤੁਕਾਂ ਹੀ ਮਨ ਘੜਤ ਨਵੀਨ ਰਚਕੇ ਡਾਫ ਗਇਯਾਂ ਅਰ ਦੋਹਰੇ ਅਰ ਚੌਪਈਆਂ ਹੀ ਵਿਚੋਂ ਉੱਡ ਗਇਯਾਂ ਉਸ ਵੇਲੇ ਨਾ ਕੌਮ ਨੂੰ ਜਗਾਯਾ ਜਦ ਆਦ ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ ਦੇ ਅਰ ਦਸਮ ਪਾਤਸ਼ਾਹੀ ਵਿਚ ਹਜ਼ਾਰਾਂ ਅਧਕਾਂ ਅਰ ਬਿੰਦੀਆਂ ਮਨ ਕਲਪਤ ਲਗਾਇਯਾਂ ਅਰ ਜਦ ਤੁਕਾਂ ਅਰ ਸਤਰਾਂ ਹੀ ਖੰਡਤ ਅੰਨਮਤੀਆਂ ਨੇ ਵਧਾ ਘਟਾ ਦਿੱਤੀਆਂ ਅਰ ਜਦ ਹੁਣ ਕੌਮ ਦੇ ਲੋਕ ਜਾਂਗੇ ਅਰ ਮਨ ਘੜਤ ਕਲਪਨਾ ਦੀ ਸੋਧ ਹੋਣ ਲੱਗੀ ਤਾਂ ਆਪ ਗੁਪਤ ਰੂਪ ਵਿਚ ਰੋਂਦੇ ਹੋ ਅਰ ਸਿੱਖਾਂ ਨੂੰ ਅੰਨਜਮਤੀਏ ਲਿਖਦੇ ਹੋ ਹਾਲਾਂਕਿ ਇਨ੍ਹਾਂ ਸੋਧਕਾਂ ਵਿਚ ਇਕ ਬੀ ਅੰਨਜਮਤਾਬਲੰਬੀ ਨਹੀਂ, ਪਰ ਸੱਚ ਹੈ ਜੋ ਅੰਧੇਰੇ ਵਿਚ ਖੁਸ਼ ਰਹਿੰਦੇ ਹਨ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਦਿਨ ਚੜ੍ਹਦਾ ਵੇਖਕੇ ਜ਼ਰੂਰ ਢੁੱਖ ਹੋਇਆ ਕਰਦਾ ਹੈ, ਸਾਡੀ ਬੇਨਤੀ ਮੰਨਕੇ ਆਪ ਜ਼ਰੂਰ ਦਰਸ਼ਨ ਦੇਵੇ ਅਰ ਸੋਧਕਾਂ ਦੇ ਵਿਚ ਬੈਠਕੇ ਕੌਮ ਦੀ ਸੇਵਾ ਕਰੋ, ਕਿਉਂਕਿ ਜੋ ਇਹ ਸੇਵਾ ਕਰ ਰਹੇ ਹਨ ਇਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਕਿਸੇ ਕੋਲੋਂ ੧ ਪੈਸਾ ਮਾਰਖਾ ਨਹੀਂ ਲਿਆ ਕੌਮ ਦੀ ਸੇਵਾ ਜਾਣਕੇ ੪ ਪੰਟੇ ਰੋਜ਼ ਆਪਣਾ ਵਕਤ ਅਰ ਧਨ ਬੀ ਖਰਚ ਕਰਦੇ ਹਨ ਜੋ ਸ਼ਾਇਦ ੧ ਬਰਸ ਵਿਚ ਪੂਰਨ ਹੋਵੇ, ਆਪ ਭੀ ਜ਼ਰੂਰ ਵਿਚ ਬੈਠੋ ਅਰ ਕੌਮ ਦੀ ਸੇਵਾ ਕਰੋ ਅਰ ਕੰਡਿਆਂ ਦੀ ਥਾਂ ਗੁਲਾਬ ਦੀ ਫੁਲਵਾੜੀ ਲਗਾਕੇ ਦਿਖਾਓ ਨਹੀਂ ਤਾਂ ਇਸ ਨਿਰੇ ਝੂਠ ਨੂੰ ਕੌਣ ਸੱਚ ਮੰਨੇਗਾ ॥

ਲੇਖਕ ਸਰਦੂਲ ਸਿੰਘ ਗਯਾਨੀ

ਸ੍ਰੀ ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ ਜੀ

(ਖਾਲਸਾ ਅਖਬਾਰ ਕੱਤਕ ੧੨, ੧੯੫੨ ਬਿ . ਨਵੰਬਰ ੧, ੧੯੫੨)

## ਸੁਧੀ ਹੈ ਕਿ ਅਸੁਧੀ ਦੇ ਉੱਤਰ ਦਾ ਉੱਤਰ ॥

ਪਾਸਾਰੇ ਐਡੀਟਰ ਸਾਹਿਬ ਸ੍ਰੀ ਵਾਹਗੁਰੂ ਜੀ ਕੀ ਫਤੇ ! ਆਪਦੇ ਪਰਚੇ ਨਾ: ੨੬ ਸਫੇ ਈ ਕਾਲਮ ੧ ਵਿਚ ਸਾਡੇ ਲੇਖ ਦਾ ਉੱਤਰ ਭਾਈ ਸਰਦੂਲ ਸਿੰਘ ਜੀ ਵੱਲੋਂ ਛਪਿਆ ਹੈ, ਉਸਦਾ ਉੱਤਰ ਇਹ ਹੈ:

੧. ਭਾਈ ਭਗਵਾਨ ਸਿੰਘ ਜੀ ਦੀ ਕੁਝ ਪੁਕਾਰਦਾ ਹਾਲ ਮਲੂਮ ਕਰ ਚੁਕੇ ਹਾਂ ਉਸਦੀ ਅਸਲੀਤ ਕੁਝ ਹੋਰ ਹੀ ਹੈ, ਆਪ ਜੋ ੨੦੦ ਰੁਪੱਯਾ ਭਾਈ ਮੰਨਾ ਸਿੰਘ ਥੋਂ ਇਸ ਪੁਰ ਖਰਚ ਕਰਵਾਕੇ ਕੰਮ ਕਰ ਰਹੇ ਹੋ ਮੁਬਾਰਕ ਹੋ। ਰਜਿਸਟਰ ਅਸਾਂ ਆਪ ਥੋਂ ਪੁਛੇ ਨਹੀਂ। ਬਹੁਤ ਵੇਰ ਅਸੀਂ ਆਪਦੇ ਆਏ, ਆਉਂਦੇ ਹਾਂ ਅਰ ਆਵਾਂਗੇ, ਪਰੰਤੂ ਦਾਨਾ ਆਦਮੀ ਸੈਨਤ ਥੋਂ ਕੰਮ ਲੈਂਦੇ ਹਨ। ਜਦ ਕਿਸੇ ਗੁਣੀ ਨੇ ਤੁਹਾਡੀ ਕਿਸੇ ਸੁਧੀ ਪਰ ਇਤਰਾਜ਼ ਕੀਤਾ ਆਪਨੇ ਇਹੀ ਉੱਤਰ ਦਿੱਤਾ ਕਿ ਕੀ ਕਰੀਏ ਅਸਵਾਰੇ ਸਾਹਿਬਾਂ ਦੀ ਗਾਲਬ ਰਾਇ ਹੈ ॥

੨-- ਆਪਨੇ ਆਪਣੀ ਕਮੇਟੀ ਦੇ ਮਿੰਬਰਾਂ ਦੀ ਫਹਰਿਸਤ ਕੌਮ ਵਿਚ ਪਰਗਟ ਨਹੀਂ ਕੀਤੀ, ਜਿਸਥੋਂ ਲੋਕ ਯਕੀਨ ਕਰ ਸੱਕਨਾ ਕਿ ਏਹ ਆਦਮੀ ਇਤਨੀ ਲਿਆਕਤ ਦੇ ਹਨ ਅਰ ਇਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਹੱਥ ਏਡੀ ਚੁੱਮੇਵਾਰੀ ਦਾ ਕੰਮ ਦਿੱਤੇ ਜਾ ਸਕਦਾ ਹੈ ਕਿ ਨਹੀਂ ॥

੩-- ਜੋ ਅਸਾਂ ਲਿਖਾ ਸੀ ਕਿ ਨੁਸਖਿਆਂ ਦੀ ਗਾਲਬ ਰਾਇ ਪੁਰ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੀ ਪ੍ਰਾਚੀਨਤਾ ਹਾਵੀ ਹੁੰਦੀ ਹੈ, ਇਸ ਨੂੰ ਆਪਨੇ ਸਮਝਿਆ ਹੀ ਨਹੀਂ। ਭਾਵ ਇਹ ਹੈ ਕਿ ੨੦ ਅਸਵਾਰੇ ਸਾਹਿਬ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਦਾ ਮੁਕਾਬਲਾ ਆਪ ਕਰ ਰਹੇ ਹੋਏ ਵੀਹ ਲਿਖਾਰੀਆਂ ਦੀ ਰਾਇ ਹਨ, ਕਵੀਆਂ ਗੁਣੀਆਂ ਜਾਂ ਗੁਰੂ ਸਾਹਿਬਾਂ ਦੀ ਰਾਇ ਨਹੀਂ ਹੈ। ਇਸ ਹਾਲਤ ਵਿਚ ਓਹ ਵੀਹ ਨੁਸਖੇ ਇਸ ਕਾਰਜ ਲਈ ਤਦ ਮੁਸਤਨਿਦ ਸਮਝੇ ਜਾਣ ਜੇਕਰ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੀ ਪ੍ਰਾਚੀਨਤਾ ਗੁਰੂ ਸਾਹਿਬਾਂ ਦੇ ਬਕਤ ਦੇ ਕਰੀਬ ਹੋਵੇ, ਫੇਰ ਬੀ ਜੋ ਸਭਤੋਂ ਪੁਰਾਣਾ ਹੋਊ, ਉਹ ਆਪਥੋਂ ਨਵਿਆਂ ਨਾਲੋਂ ਜ਼ਿਆਦਾ ਮੋਤਬਿਰ ਸਮਝਿਆ ਜਾਊ, ਇਸ ਕੰਮਥੋਂ ਪਹਿਲੇ ਆਪ ਨੂੰ ਪ੍ਰਾਚੀਨ ਰੀਬ ਸਾਹਬਿ ਢੂੰਡਣੇ ਚਾਹੀਏ ਬਲਕਿ ਅਸਲੀ ਹਿੱਸੇ ਜੋ ਆਨੰਦ ਪੁਰ ਦੇ ਜੰਗ ਵਿਚ ਬਿਖਰੇ ਢੂੰਡੋ ॥

ਬਾਕੀ ਫੇਰ

ਆਪ ਦਾ ਸੇਵਕ ਸੂ : ਪ :